

افغانستان آزاد – آزاد افغانستان

AA-AA

چو کشور نباشد تن من مباد
همه سر به سر تن به کشتن دهیم

بدین بوم و بر زنده یک تن مباد
از آن به که کشور به دشمن دهیم

www.afgazad.com

afgazad@gmail.com

Political

سیاسی

اولگا شیولکوا - (Olga Shyolkova)

برگرداننده: ا. م. شیری

۰۸ اکتوبر ۲۰۱۵

مجوز برای روسیه

شورای امنیت سازمان ملل متحد: پیشنهاد تشکیل ائتلاف وسیع علیه "داعش" بحث می شود

در چهارچوب اجلاس مجمع عمومی سازمان ملل متحد، جلسه شورای امنیت سازمان ملل متحد در خصوص مبارزه با تهدیدات تروریستی در خاورمیانه و امریکای شمالی به ریاست روسیه برگزار گردید. این پیشنهاد در واقع ادامه سخنرانی مبسوط ولادیمیر پوتین رئیس جمهور روسیه در اجلاس مجمع عمومی سازمان ملل متحد در باره تشکیل یک ائتلاف وسیع بین المللی بود که باید تروریسم را بر اساس منشور و موازین سازمان ملل متحد، نابود سازد. لازم به یادآوریست که رئیس دولت روسیه در نطق خود استانداردهای دوگانه رژیمهای غربی را که سعی می کنند از تروریستهای اسلامی در راستای دستیابی به اهداف خود استفاده کرده و در عین حال، در زیر شعار مبارزه با "داعش" آن را تسلیح نمایند و با حمایتی ضمنی از قاچاق مواد مخدر، فروش نفت و غیره بودجه تروریسم را تأمین می کنند، به شدت مورد انتقاد قرار داد. طرف روسیه به منظور انجام مذاکره های همه جانبه نه تنها اعضای شورای امنیت سازمان ملل متحد، حتی رژیمهای منطقه مانند قطر، کویت لبنان، لیبیا، امارات متحده عربی، اسرائیل، عراق، ایران، اتحادیه اروپا، و همچنین سازمانهای بین المللی از قبیل شورای اروپا و سازمان امنیت و همکاری اروپا را به جلسه فراخواند. در اجلاس در سطح وزیران به ریاست وزیر خارجه روسیه، سرگئی لاوروف، روسیه پیشنهاد قطعنامه ای را که بر مبنای اسناد مصوب شورای امنیت سازمان ملل متحد در خصوص هماهنگی اقدامات ضدتروریستی بر اساس اصول و موازین حقوق بین الملل تهیه شده است، ارائه کرد.

پیشنویس قطعنامه سه جنبه اساسی را در بر می گیرد:

اول - اتحاد و هماهنگی کشورهای که قادرند سهم واقعی در مبارزه با تروریسم داشته باشند و آنها عبارتند از ارتشهای عراق و سوریه، نیروهای دفاع مردمی کورد، واحدهای مسلح مخالفان میهن پرست سوریه و بازیگران خارجی. به گفته "سرگئی لاوروف"، "اتکاء این هماهنگی به تصمیمات شورای امنیت مبتنی بر منشور سازمان ملل متحد بسیار مهم است". لاوروف ادامه داد: "بهتر این بود که ظرفیت بالقوه چنین نهاد قانونی سازمان ملل متحد به مثابه ستاد شورای نظامی عمل کند".

دوم - فعالیت کردن مذاکره ها بین سوریه بر مبنای اعلامیه ژنیو به تاریخ ۳۰ جون ۲۰۱۲، پیشنهاد می شود.

سوم - روسیه از انجام مذاکره های گسترده بین المللی در خصوص معضل سوریه با شرکت روسیه، امریکا، عربستان سعودی، ایران، ترکیه، مصر، امارات متحده عربی، اردن، قطر، اتحادیه اروپا و چین طرفداری می کند.

"س. لاوروف" همچنین ضرورت وارد کردن "دولت اسلامی" به عنوان یک گروه جداگانه به لیست تحریمهای ضد تروریستی شورای امنیت سازمان ملل متحد را مورد تأکید قرار داد و افزود، "ایجاد فوری پایگاه واحد داده های حاوی اطلاعات در باره این شبه نظامیان، طرح ریزی مکانیزمهای اضافی تبادل اطلاعات در مورد نقل و انتقال آنها و تسهیل فرایند تحویل آنها ضرورت دارد. مقابله با تأمین مالی تروریسم همچنان به مثابه مهمترین وظیفه محسوب می شود. در همین رابطه، به اجرای هر چه دقیقتر الزامات قطعنامه شماره ۲۱۹۹ شورای امنیت سازمان ملل متحد دایر بر تهیه لیست اشخاص حقیقی و حقوقی که به تجارت با "داعش" مشغول هستند، فرامی خوانیم".

به هیچ وجه شگفت آور نیست که ایالات متحده آمریکا با به رسمیت شناختن "داعش" به عنوان یک سازمان تروریستی جداگانه به شدت مخالفت می کند. زیرا، استفاده از خشن ترین گروه تروریستی در تاریخ بشر در انحصار طراحان سازمان "سیا" بوده است. دولت عراق به دفعات مسأله تحویل سلاح به شبه نظامیان را اعلام کرده و سنای آمریکا بودجه "مخالفان میانه رو" سوریه را، که فوراً به "داعش" واگذار می شود، به طور آشکار تأمین می کند. همانطور که مفتی اعظم سوریه، احمد بدرالدین حسون اشاره می کند، "تأمین مالی در حدود ۷۰ هزار نفر مزدور خارجی را که بعد از پایان دوره آموزش نظامی تحت رهبری متخصصان آمریکائی و انگلیسی در ترکیه، "همراه خانواده" می آیند و در صفوف "دولت اسلامی" می جنگند، عربستان سعودی بر عهده دارد. عربستان سعودی به عنوان یکی از حامیان مالی اسلامگران خونخوار از روسیه می خواهد به عملیات نظامی علیه "داعش" پایان بدهد.

وجود چنین استانداردهای دوگانه و منافع پنهان در خلال بحثهای جلسه شورای امنیت سازمان ملل متحد انعکاس یافت. قدرتهای غربی و متحدان خاورمیانه ئی آنها نمی توانستند با روسیه مخالفت نمایند. زیرا این مخالفت به معنای حمایت آشکار از تروریستها تلقی می شد. از دیگر سوی، آنها خواهان ورود روسیه به خاورمیانه اگر چه برای نابود کردن شمشیر دولبه، و چنین سلاح ژئوپلیتیک به دقت ساخته شده، نیستند. شروع جنگ اطلاعاتی در رسانه های جمعی و تولید مقالات فراوان دایر بر این که گویا حملات نیروهای هوا -فضای روسیه به مواضع شبه نظامیان باعث قتل شهروندان غیرنظامی سوریه، از جمله، کودکان گردید، گواه انکارناپذیر ضد حمله غرب است. با این حال، ا. کارتر، رئیس پنتاگون اطلاعیه مخالفان سوریه را دایر بر اینکه گویا حملات هوایی روسیه به قتل شهروندان غیرنظامی سوریه انجامید، تأیید نکرد. سفارش دهندگان حمله های اطلاعاتی رسانه های جمعی آمریکا و اتحادیه اروپا معلوم است.

علاوه برآن، در موضع اصلی غرب کمترین تغییری به وجود نیامده است.

با این که جون کری، وزیر خارجه آمریکا روز گذشته اعلام کرد که آمریکا از خواست استعفای فوری "بشار اسد" صرفنظر کرده است، در جلسه شورای امنیت سازمان ملل متحد اظهار داشت: "پاسخ جنگ داخلی سوریه را نمی توان از راه تشکیل اتحاد نظامی با "اسد" پیدا کرد. اما من اطمینان دارم که یافتن پاسخ از طریق ارائه ابتکارات گسترده سیاسی معطوف به مذاکره ها در باره "گذار سیاسی" امکان پذیر است. همتای انگلیسی او، ف. هاموند نیز با بیان این که "نمی توان جزء مؤثر مبارزه با "داعش" بود و در عین حال با همان ابزار به مخالفان معتدل رژیم "اسد" حمله برد"، از وی پشتیبانی کرد. به صراحت می گویم، حمایت از رژیم با مبارزه علیه داعش در سوریه سازگار نیست". و دیپلوماسی فرانسه شرایط آشکارا غیر قابل قبول پیشنهاد می کند. لوران فابیوس، وزیر خارجه فرانسه شرکت فرانسه در جبهه واحد با روسیه را به سه شرط مشروط کرد: تعهد به جنگ فقط علیه "داعش" و گروههای افراطی، ممنوعیت بمبهای بشکه ئی و کلری، و تشکیل دولت موقت. یعنی باز هم حذف "بشار اسد" از قدرت.

با این حال، ایجاد وحدت کامل در شورای امنیت وظیفه دیپلوماسی روسیه نیست. ولادیمیر پوتین بدون این که منتظر "شرکای ما" بماند، مجوز استفاده از نیروهای هوا -فضای روسیه در خارج از کشور را از شورای فدرال روسیه

گرفت و روز بعد، وزارت دفاع روسیه اعلام کرد که نیروهای هوایی روسیه در حدود ۲۰ پرواز اجرا کردند که در نتیجه آنها، انبارهای مهمات، تسلیحات، مواد سوختی و روغنکاری، مراکز تجمع تجهیزات نظامی و فرماندهی تروریستها در مناطق کوهستانی به طور کامل منهدم گردید. ائتلاف امریکائی که در مدت یک سال گویا علیه تروریستهای اسلامی می جنگید، نمی تواند چنین موفقیت‌هایی را به رخ بکشد.

غرب که در مقابل عمل انجام شده قرار گرفته، از قرار معلوم مجبور است به آن و به بزرگترین شکست سیاسی سالهای اخیر تن در دهد. به گفته م. رومنی، نامزد سابق ریاست جمهوری امریکا، "روسیه اکنون اوضاع را پیچیده می کند. ما باز هم از روسیه شکست خوردیم".

اگر بخواهیم در باره چشم انداز ائتلاف ضد "داعش" به رهبری روسیه سخن بگوئیم، صرفنظر از اختلاف نظرات موجود، بسیار خوب است. همانطور که "سرگئی لاوروف" اشاره کرد، اروپائیه می فهمند که بدون از میان برداشتن علت اولیه، "بدون ایجاد یک مانع قوی در راه تلاش رهبری داعش برای تابع سازی منطقه به دیکتاتور قرون وسطائی"، نمی توانند با بحران مهاجرت مقابله نمایند. برای متوقف کردن مهاجران، باید جلو تروریستها و پیامدهای جنگها و درگیریهای آنها را گرفت و اگر ایالات متحده امریکا مایل باشد، می تواند یک بلیط برای قطار در حال خروج بگیرد.

<http://www.sovross.ru/modules.php?name=News&file=article&sid=601028>

۱۴ مهر - میزان ۱۳۹۴

پیشنهاد مترجم

در ارتباط با این مطلب بیشتر بخوانید:

القاعده، "داعش" جبهه‌النصره، بوکوحرام، ننونازیسیم و...

یا جنایتکاران سازمانیافته آنگلو ساکسونی

<http://www.hafteh.de/?p=71333>

هرج و مرج لازمه بقاء امپریالیسم

http://paknehaad.blogspot.com/2014/03/blog-post_5387.html#more

جنون جنگی رژیمهای امپریالیستی - فاشیستی غرب

تحت پوشش "داعش" در خاورمیانه میانه

<http://iran-si.com/vdcc.oqsa2bqm0la82.html>